

香港舞蹈年獎 2024

25th Hong Kong Dance Awards

傑出成就獎得主 Distinguished Achievement Award Recipients

桑吉加 Sang Jijia

黃建宏 Kevin Wong

終身成就獎得主 Lifetime Achievement Award Recipients

敏迪貝蒂 Mandy Petty

吳報釧 Sylvia Wu

入圍候選名單 Shortlisted Nominations

(依姓氏英文字母序 in alphabetical order by surname)

白朗唐新晉編舞 Tom Brown Emerging Choreographer

- 毛維 Mao Wei
- 潘振濠 Poon Chun-ho
- 曾詠暉 Tsang Wing-fai

傑出編舞 Outstanding Choreography

- 周佩韻、馬師雅、黃家駒，小龍鳳舞蹈劇場《夜奔》
Pewan Chow, Alice Ma, KK Wong for *Run*, Siu Lung Fung Dance Theater
- 麥麗娜，香港演藝學院舞蹈學院 – 舞蹈學院夏季演出：《橘樹幻影》
Leila McMillan for School of Dance Summer Performances: *The magnificent orange tree*, HKAPA School of Dance

- 桑吉加·城市當代舞蹈團 及 西九文化區 – 《和光同塵》

Sang Jijia for *Stream of Dust*, City Contemporary Dance Company and West Kowloon Cultural District

傑出大型場地舞蹈製作 Outstanding Large Venue Production

- 香港舞蹈團《廿四節氣》

A Dance of Celestial Rhythms, Hong Kong Dance Company

- 香港芭蕾舞團《香奈兒：潮流教主傳奇一生》

Coco Chanel: the Life of a Fashion Icon, Hong Kong Ballet

- 香港芭蕾舞團《舞姬》

La Bayadère, Hong Kong Ballet

- 城市當代舞蹈團《時空觀》&《迴影》

Travel of Soul Time AFTER Time & Echo in the Mirror, City Contemporary Dance Company

傑出中型場地舞蹈製作 Outstanding Medium Venue Production

- 西九文化區 – 自由舞2023：梅卓燕《囍 – 紅色的承諾》

Freespace Dance 2023: **Mui Cheuk-yin – Double Happiness: The Promise of Red**, West Kowloon Cultural District

- 綽舞場《For C.》

For C., Beyond Dance Theater

- 城市當代舞蹈團 及 西九文化區 – 《和光同塵》

Stream of Dust, City Contemporary Dance Company and West Kowloon Cultural District

傑出小型場地舞蹈製作 Outstanding Small Venue Production

- 不加鎖舞蹈館 – #非關舞蹈祭2023 — 陳偉洛《Click》及李偉能《this work has three possible titles:》
#DANCELESS complex 2023 - **Chan Wai Lok "Click" & Joseph Lee "this work has three possible titles:"**, Unlock Dancing Plaza
- 小龍鳳舞蹈劇場《夜奔》
Run, Siu Lung Fung Dance Theater
- Neo Dance HK《一個人共舞》
Solo Together, Neo Dance HK

傑出男舞蹈員演出 Outstanding Performance by a Male Dancer

- 郭艾弼 飾 傑·蓋茨比·香港芭蕾舞團《大亨小傳》
Albert Gordon as Jay Gatsby in *The Great Gatsby*, Hong Kong Ballet
- 何皓斐·香港舞蹈團及西九文化區《凝》
Ho Ho-fei in *Convergence*, Hong Kong Dance Company and West Kowloon Cultural District
- 王志昇·香港舞蹈團及西九文化區《凝》
Ong Tze-shen in *Convergence*, Hong Kong Dance Company and West Kowloon Cultural District
- 高野陽年 飾 喬治·威爾遜·香港芭蕾舞團《大亨小傳》
Yonen Takano as George Wilson in *The Great Gatsby*, Hong Kong Ballet

傑出女舞蹈員演出 Outstanding Performance by a Female Dancer

- 成萱 飾 尼姬雅 · 香港芭蕾舞團 《舞姬》
Xuan Cheng as Nikiya in *La Bayadère*, Hong Kong Ballet
- 黃聞捷 · 香港舞蹈團 及 西九文化區 《女書》
Huang Wenjie in *HerStory*, Hong Kong Dance Company and West Kowloon Cultural District
- 楊怡孜 · 新約舞流 《閩 - 揚外》 - 繫盟
Yang Yizi, Gigi in *Threshold – Egress - Law of Linkage*, Passoverdance
- 葉飛飛 飾 黛西 · 布坎南 · 香港芭蕾舞團 《大亨小傳》
Ye Feifei as Daisy Buchanan in *The Great Gatsby*, Hong Kong Ballet

傑出群舞演出 Outstanding Ensemble Performance

- 香港舞蹈團 · 香港舞蹈團 《廿四節氣》
Hong Kong Dance Company in *A Dance of Celestial Rhythms*, Hong Kong Dance Company
- 香港舞蹈團 · 香港舞蹈團 及 西九文化區 《女書》
Hong Kong Dance Company in *HerStory*, Hong Kong Dance Company and West Kowloon Cultural District
- 城市當代舞蹈團 及 香港演藝學院舞蹈學院畢業班學生 · 城市當代舞蹈團 及 西九文化區 《和光同塵》
City Contemporary Dance Company and Graduating Students of HKAPA School of Dance in *Stream of Dust*, City Contemporary Dance Company and West Kowloon Cultural District

傑出燈光/視覺設計 Outstanding Lighting and/or Visual Design

- 燈光及視覺設計：59製作·香港芭蕾舞團及59製作(英國)《心兒與她的奇幻恐龍書》
Lighting and Visual Design: 59 Productions for *Sam and her Amazing Book of Dinosaurs*, Hong Kong Ballet and 59 Productions (UK)
- 燈光設計：羅文偉·城市當代舞蹈團及西九文化區－《和光同塵》
Lighting Design: Lawmanray for *Stream of Dust*, City Contemporary Dance Company and West Kowloon Cultural District
- 燈光設計：李智偉·西九文化區－自由舞2023：梅卓燕《囍－紅色的承諾》
Lighting Design: Lee Chi-wai for Freespace Dance 2023: Mui Cheuk-yin – *Double Happiness: The Promise of Red*, West Kowloon Cultural District
- 燈光設計：李定達·香港演藝學院舞蹈學院－舞蹈學院夏季演出：《橘樹幻影》
Lighting Design: Le Dinh-dat for School of Dance Summer Performances: *The magnificent orange tree*, HKAPA School of Dance

傑出舞台/服裝設計 Outstanding Set and/or Costume Design

- 舞台設計：張國永·城市當代舞蹈團及西九文化區《和光同塵》
Set Design: Leo Cheung for *Stream of Dust*, City Contemporary Dance Company and West Kowloon Cultural District
- 舞台及服裝設計：羅姆·卡普蘭·香港芭蕾舞團《香奈兒：潮流教主傳奇一生》
Set and Costume Design: Jérôme Kaplan for *Coco Chanel: the Life of a Fashion Icon*, Hong Kong Ballet
- 服裝設計：閔天泓·香港舞蹈團《廿四節氣》
Costume Design: Min Chunhong for *A Dance of Celestial Rhythms*, Hong Kong Dance Company
- 舞台設計：阮漢威·西九文化區－自由舞2023：梅卓燕《囍－紅色的承諾》
Set Design: Yuen Hon-wai for Freespace Dance 2023: Mui Cheuk-yin – *Double Happiness: The Promise of Red*, West Kowloon Cultural District

傑出配樂/聲音設計 Outstanding Music Composition and/or Sound Design

- 配樂設計：金哲煥 · 香港舞蹈團《廿四節氣》
Music Composition: Kim Chulhwan for *A Dance of Celestial Rhythms*, Hong Kong Dance Company
- 配樂設計：梁寶榮 · 城市當代舞蹈團《時空觀》
Music Composition: Leung Po-wing for *Travel of Soul Time AFTER Time*, City Contemporary Dance Company
- 配樂設計：羅成軒 · 小龍鳳舞蹈劇場《夜奔》
Music Composition: Hin Lo for *Run*, Siu Lung Fung Dance Theater

傑出另類場地舞蹈製作 Outstanding Alternative Space Production

- 不加鎖舞蹈館 — #非關舞蹈祭2023 — 羅玉梅X楊怡孜 (我安靜得像一塊石頭) · 「從那裏走到這裏」。
#DANCELESS complex 2023 - Law Yuk Mui X Gigi Yang "(I stay quiet as a stone), 「from there to here」 ° ", Unlock Dancing Plaza
- 城市當代舞蹈團《激動次元》
Covalence, City Contemporary Dance Company
- 李家祺《不一樣的情節》
The Valentine Twists, Lee Ka-ki

傑出舞蹈教育/社區舞蹈 Outstanding Achievement in Dance Education or Community Dance

- SDZ — 2023-24 年度「十八有藝 – 東區社區演藝計劃」《東蹈主》社區舞蹈培訓計劃
2023-24 18dART - Community Arts Scheme in Eastern District - **Dance on E Community Dance Project**, SDZ
- 香港舞蹈團 及 新約舞流 — 「八樓平台」x 「藝意啟航」：《迴光》
8/F Platform X Arts Voyager: SHIMMER, Hong Kong Dance Company and Passoverdance
- 香港文化博物館籌劃·唐婭藝術科技製作：「香港賽馬會呈獻系列：眾裡尋她 — 南京博物院藏中國古代女性文物展」特備節目《曼舞娉婷 — 從舞蹈探索中國女性古典形象》
Special Programmes for “The Hong Kong Jockey Club Series: Women and Femininity in Ancient China – Treasures from the Nanjing Museum” exhibition, **Grace of Dance — Discover the Classical Images of Chinese Women through Dances**, Organised by the Hong Kong Heritage Museum, Produced by Tang Ya Arts Tech
- 社區文化發展中心 — 第一屆香港國際共融舞蹈節
The First Hong Kong International Inclusive Dance Festival, Centre for Community Cultural Development

傑出舞蹈服務 Outstanding Achievement in Services to Dance

- 不加鎖舞蹈館 — #非關舞蹈祭2023
#DANCELESS complex 2023, Unlock Dancing Plaza
- 城市當代舞蹈團 — 當代舞蹈研究獎勵計劃
Fellowships for Contemporary Dance Creation and Research, City Contemporary Dance Company
- 李海燕 — 香港舞蹈擺盤大賽
Hong Kong Dance Plating Contest, Joanna Lee